

Bilingual Phrase Cards

Bahasa Indonesia/English

Version 2023 4up



This information was compiled by the Centre for Cultural Diversity in Ageing in 2023.

This publication was funded by the Australian Government Department of Health and Aged Care.

Informasi ini dikumpulkan oleh Pusat Keberagaman Budaya pada Usia Lanjut pada tahun 2023.

Publikasi ini didanai oleh Departemen Kesehatan dan Perawatan Lansia Australia.

© Centre for Cultural Diversity in Ageing 2023.

Halo/Sampai jumpa.

Hello/Goodbye.

huh-loh/sum-pie joom-pah.

Bahasa Indonesia

Selamat datang.

Welcome.

suh-lum-mud da-tounge.

Bahasa Indonesia

Selamat pagi.

Good morning.

suh-lum-mud paa-ghee.

Bahasa Indonesia

Selamat siang.

Good afternoon.

suh-lum-mud see-young.

Bahasa Indonesia

Selamat ulang tahun!

Happy Birthday!

suh-lum-mud oo-lung tar-hoon!

Bahasa Indonesia

Selamat hari jadi!

Happy Anniversary!

suh-lum-mud har-ree jah-dee!

Bahasa Indonesia

Selamat Natal!

Merry Christmas!

suh-lum-mud nah-tah!

Bahasa Indonesia

Selamat Tahun Baru!

Happy New Year!

suh-lum-mud tar-hoon bar-roo!

Bahasa Indonesia

Terima kasih banyak.

Thank you so much.

toh-ree-ma car-see baa-nyuck.

Bahasa Indonesia

Sama-sama.

You're welcome.

some-ma some-ma.

Bahasa Indonesia

Nama saya...
Saya akan membantu
Anda hari ini.

My name is...
I will be caring for you today.

numb-ma sar-ya...
sar-ya uh-kun mum-bahn-too uhn-daa huh-ree ee-knee.

Bahasa Indonesia

Maaf mengganggu.

Sorry for disturbing you.

maa-aff mung-gung-goo.

Bahasa Indonesia

Maaf.

I am sorry.

maa-aff.

Bahasa Indonesia

Apa kabar?

How are you?

ah-paa kaa-bahrr?

Bahasa Indonesia

Bagaimana kabar
Anda hari ini?

How are you feeling today?

bar-guy-maa-nah kaa-bahrr uhn-daa har-ree ee-nee?

Bahasa Indonesia

Ayo, mari kita mulai!

Come on dear,
Let's get started!

uh-yo maa-ree key-ta mool-eye!

Bahasa Indonesia

Bisa tolong bantu saya.

I would love you to help me.

bee-saa toh-long barn-two saa-yaa.

Bahasa Indonesia

Bisa tolong saya?

Can you help me, please?

bee-saa toh-long saa-yaa?

Bahasa Indonesia

Saya akan bantu Anda.

I will help you.

saa-yaa ah-kahn barn-two uhn-dar.

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau mandi?

Would you like to have a shower?

ah-paa uhn-dar maa-oo mun-dee?

Bahasa Indonesia

Anda mau pakai apa?

What would you like to wear?

uhn-daa maa-oo pah-kai ah-paa?

Bahasa Indonesia

Ini sabunnya.

Here is the soap.

ee-knee sar-boon-nyuh.

Bahasa Indonesia

Pegang airnya.

Touch the water.

puh-gung uh-eer-nyuh.

Bahasa Indonesia

Apa airnya panas atau dingin?

Is the water hot or cold?

ah-paa uh-eer-nyuh pa-nush uh-tau deeng-een?

Bahasa Indonesia

Anda sudah selesai mandi.

Showering is finished.

uhn-daa soo-duh suh-luh-sa-ee mun-dee.

Bahasa Indonesia

Mari saya keringkan
badan Anda.

Let me dry your body.

maa-ree saa-yaa kurr-reeng-kahn bar-done uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Mari saya bantu pakai baju.

Let me help you get dressed.

maa-ree sah-ya barn-two pah-kai bah-joo.

Bahasa Indonesia

Selesai.
Sekarang Anda cantik! (f)
Sekarang Anda tampan! (m)

Done.
Now you look great!

suh-luh-sa-ee.
suh-kar-rung uhn-daa chan-teek/tum-pun!

Bahasa Indonesia

Sudah siap?

Are you ready?

soo-daah see-up?

Bahasa Indonesia

Apa Anda perlu ke WC?

Do you need the toilet?

ah-paaa uhn-daa per-loo kuh way-say?

Bahasa Indonesia

Saya akan berjalan bersama
Anda ke ruang makan.

I will walk with you to the dining room.

sar-ya uh-kahn bur-jaa-lahn bur-saa-maa
uhn-daa kuh roo-ung maa-kaan.

Bahasa Indonesia

Mari duduk di kursi.

Let's sit down on the chair, please.

maar-ree doo-dook dee koor-see.

Bahasa Indonesia

Kita akan pergi ke
kamar Anda.

We are going to your room.

kee-taa uh-kun per-ghee kuh kaa-marr uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Kita akan pergi ke WC.

We are going to the toilet.

kee-taa uh-kun per-ghee kuh way-say.

Bahasa Indonesia

Ini WC Anda.

This is your toilet.

ee-knee way-say uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Ini kamar mandi Anda.

This is your bathroom.

ee-knee kaa-marr mun-dee uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Ini kamar Anda.

This is your room.

ee-knee kaa-marr uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Mari saya ganti baju Anda.

Let me change your clothes.

maar-ree sar-ya gun-tea bar-joo uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Silakan tidur.

Please go to sleep.

see-lar-kahn tee-dure.

Bahasa Indonesia



Selamat malam.

Good night.

suh-lum-mud maa-larm.

Bahasa Indonesia

Sekarang waktunya sarapan.

It is breakfast time.

suh-car-rung wuck-too-nya sar-ruh-pun.

Bahasa Indonesia

Sekarang waktunya
minum teh pagi/sore.

It is time for morning/afternoon tea.

suh-car-rung wuck-too-nya mee-noom teh paa-ghee/saw-reh.

Bahasa Indonesia

Sekarang waktunya
makan siang.

It is lunch time.

ser-car-rung wuck-too-nya maa-kaan see-ung.

Bahasa Indonesia

Sekarang waktunya
makan malam.

It is dinner time.

suh-car-rung wuck-too-nya maa-kaan maa-larm.

Bahasa Indonesia

Anda mau sup?

Do you want soup?

uhn-daa maa-oo soop?

Bahasa Indonesia

Anda mau menu utama?

Do you want the main course?

uhn-daa maa-oo meh-noo oo-tah-maa?

Bahasa Indonesia

Anda mau
makanan penutup?

Do you want dessert?

uhn-daa maa-oo maa-kaa-nun puh-noo-toop?

Bahasa Indonesia

Anda mau teh atau kopi?

Do you want tea or coffee?

uhn-daa maa-oo teh ko-pih?

Bahasa Indonesia

Anda mau roti?

Do you want bread?

uhn-daa maa-oo ro-tee?

Bahasa Indonesia

Anda mau nasi?

Do you want rice?

uhn-daa maa-oo naa-see?

Bahasa Indonesia

Anda mau kentang?

Do you want potatoes?

uhn-daa maa-oo ken-tounge?

Bahasa Indonesia

Anda mau pasta?

Do you want pasta?

uhn-daa maa-oo pas-ta?

Bahasa Indonesia

Anda mau pisang?

Do you want a banana?

uhn-daa maa-oo pea-sung?

Bahasa Indonesia

Anda mau gula?

Do you want sugar?

uhn-daa maa-oo goo-laa?

Bahasa Indonesia

Anda mau daging ayam?

Do you want chicken?

uhn-daa maa-oo daa-gheeng uh-yum?

Bahasa Indonesia

Anda mau ikan?

Do you want fish?

uhn-daa maa-oo ee-kahn?

Bahasa Indonesia

Anda mau daging domba?

Do you want lamb?

uhn-daa maa-oo daa-gheeng dome-bah?

Bahasa Indonesia

Anda mau daging sapi?

Do you want beef?

uhn-daa maa-oo daa-gheeng saa-pea?

Bahasa Indonesia

Anda mau jus?

Do you want juice?

uhn-daa maa-oo joos?

Bahasa Indonesia

Anda mau garam?

Do you want salt?

uhn-daa maa-oo gah-rum?

Bahasa Indonesia

Anda mau selada?

Do you want salad?

uhn-daa maa-oo suh-lah-dah?

Bahasa Indonesia

Anda mau sayur?

Do you want vegetables?

uhn-daa maa-oo saa-yoor?

Bahasa Indonesia

Anda mau air?

Do you want water?

uhn-daa maa-oo uh-eer?

Bahasa Indonesia

Apa makanannya enak?

Is the meal nice?

ah-pa maa-kaa-nun-nya eh-nahk?

Bahasa Indonesia

Apa itu terlalu panas?

Is it too hot?

ah-pa ee-too tur-lah-loo pah-naas?

Bahasa Indonesia

Apa itu terlalu dingin?

Is it too cold?

ah-pa ee-too tur-lah-loo dee-ngéen?

Bahasa Indonesia

Apa itu enak?

Is it good?

ah-pa ee-too eh-nahk?

Bahasa Indonesia

Anda mau tambah sup?

Do you want more soup?

ahn-daa maa-oo tum-baah soop?

Bahasa Indonesia

Anda mau tambah buah?

Do you want more fruit?

ahn-daa maa-oo tum-baah boo-aah?

Bahasa Indonesia

Apa Anda lapar?

Are you hungry?

ah-pa ahn-daa laa-parr?

Bahasa Indonesia

Apa Anda sudah
cukup makan?

Have you eaten enough?

ah-pa ahn-daa coo-koop maa-kaan?

Bahasa Indonesia

Apa Anda sudah selesai?

Have you finished?

ah-pa ahn-daa soo-daah suh-luh-sai?

Bahasa Indonesia



Apa Anda haus?

Are you thirsty?

ah-pa ahn-daa haa-oos?

Bahasa Indonesia

Silakan makan.

Please eat.

see-lah-kahn maa-kaan.

Bahasa Indonesia

Kenapa Anda
tampak sedih?

Why do you look sad?

kuh-naa-paa ahn-daa tum-pug suh-deeh?

Bahasa Indonesia

Apa yang bikin
Anda khawatir?

What is worrying you?

ah-pa young bee-keen ahn-daaah khaa-waa-teer?

Bahasa Indonesia

Anda tampak sedih.
Bisa beri tahu saya alasannya?
Kalau Anda tidak keberatan.

You're upset.
Would you like to tell me why?
Only if you're comfortable.

ahn-daaah tum-pug suh-deeh.
bee-saa buh-ree taa-hoo ah-lah-saan-nyaa?
kaa-law ahn-daaah tee-duck kuh-buh-raa-taan.

Bahasa Indonesia

Anda tampak marah.
Bisa beri tahu saya alasannya?
Kalau Anda tidak keberatan.

You're angry.
Would you like to tell me why?
Only if you're comfortable.

ahn-daaah tum-pug maa-rah.
bee-saa buh-ree taa-hoo ah-lah-saan-nyaa?
kaa-law ahn-daaah tee-duck kuh-buh-raa-taan.

Bahasa Indonesia

Jangan menangis.
Semuanya akan
baik-baik saja.

Please don't cry.
Everything will be fine.

jaa-ngahn muh-naa-ngees.
suh-moo-ah-nyaa ah-kaan baa-eek saa-jaa.

Bahasa Indonesia

Boleh saya bicara
dengan Anda?

Can I talk to you, please?

bo-leh saa-yaa bee-ca-raa dee-ngahn ahn-daa?

Bahasa Indonesia

Saya perlu bicara
dengan Anda.

I need to talk to you, please.

saa-yaa pur-loo bee-ca-raa duh-ngahn ahn-daa.

Bahasa Indonesia

Apa Anda butuh bantuan?

Do you need help?

ah-pa ah-pa boo-tooh bahn-too-ahn?

Bahasa Indonesia

Saya ada untuk
membantu Anda.

I am here to help you.

saa-yaa uh-daa oon-took mum-bahn-too ahn-daa.

Bahasa Indonesia

Bagaimana saya bisa
membantu Anda?

What can I do for you?

bah-gai-maa-naa saa-yaa bee-saa mum-bahn-too uhn-daa?

Bahasa Indonesia

Anda bisa berjalan?

Can you walk?

uhn-daa bee-saa bur-jaa-lahn?

Bahasa Indonesia

Saya lihat sepertinya
Anda sulit berjalan.
Mari saya bantu.

I can see that you're
finding it hard to walk.
Let me help you.

saa-yaa lee-hut suh-pur-tee-nyaa uhn-daa bur-jaa-lahn.
maa-ree saa-yaa bahn-too.

Bahasa Indonesia

Tolong beri tahu apa
masalahnya.

Tell me what's wrong.

toh-long buh-ree taa-oo ah-paaa maa-saa-laah-nya.

Bahasa Indonesia

Ya ampun, ada apa?

Oh my goodness,
what happened?

yaa uhm-poon uh-daa ah-paa?

Bahasa Indonesia

Ini perawatnya.

This is the nurse.

ee-nee puh-raa-what-nyaa.

Bahasa Indonesia

Ini dokternya.

This is the doctor.

ee-nee dok-turr-nyaa.

Bahasa Indonesia

Perawat ini ada untuk
membantu Anda.

The nurse is here to help you.

puh-raa-waht ee-nee uh-daa oon-took
mum-bahn-too ahn-daa.

Bahasa Indonesia

Dokter ini ada untuk
membantu Anda.

The doctor is here to help you.

dok-turr ee-nee uh-daa oon-took
mum-bahn-too ahn-daa.

Bahasa Indonesia

Dokter mau
memeriksa Anda.

The doctor would like to examine you.

dok-turr maa-oo muh-muh-reek-saa uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Tolong buka mulut Anda.

Open your mouth, please.

to-long boo-kaa moo-loot uhn-daa.

Bahasa Indonesia

Tarik dan hembuskan napas.

Breathe in and out.

tuh-reek dahn huhm-boos-kahn naa-paas.

Bahasa Indonesia

Sakit di mana?
Di mana rasa sakitnya?

Where does it hurt?
Where is the pain?

saa-keet dee maa-naa?
dee maa-naa rah-saa saa-keet-nyaa?

Bahasa Indonesia

Apa rasanya gatal?

Does it feel itchy?

ah-paa raa-saa-nyaa ghaa-tah!

Bahasa Indonesia

Apa kepala Anda sakit?

Do you have a headache?

ah-paa kah-paaa-laa uhn-daa saa-keet?

Bahasa Indonesia

Apa perut Anda sakit?

Do you have stomach pain?

ah-paa puh-root uhn-daa saa-keet?

Bahasa Indonesia

Apa Anda merasa pusing?

Do you feel dizzy?

ah-paa uhn-daa muh-raa-saa poo-seeng?

Bahasa Indonesia

Bisakah Anda bernapas?

Can you breathe?

bee-saa-kah uhn-daa bur-naa-paas?

Bahasa Indonesia

Apa Anda pernah muntah?

Have you vomited?

ah-paa uhn-daa pur-naah moon-taah?

Bahasa Indonesia

Apa Anda merasa tidak enak badan?

Do you feel sick?

ah-paa uhn-daa muh-raa-saa tee-duck eh-nuck baa-dahn?

Bahasa Indonesia

Apa Anda merasa akan muntah?

Do you feel like you need to vomit?

ah-paa uhn-daa muh-raa-saa aa-kaan moon-taah?

Bahasa Indonesia

Apakah punggung
Anda sakit?

Does your back hurt?

ah-paa poong-goong uhn-daa saa-keet?

Bahasa Indonesia

Apa pinggul
Anda sakit?

Does your hip hurt?

ah-paa peeng-gool uhn-daa saa-keet?

Bahasa Indonesia

Apa Anda merasa
tidak nyaman?

Are you uncomfortable?

aah-paa uhn-daa muh-raa-saa tee-duck nyaa-mahn?

Bahasa Indonesia

Bisakah Anda duduk?

Can you sit down, please?

bee-saa-kaah uhn-daa doo-dook?

Bahasa Indonesia

Apa Anda sembelit?

Are you constipated?

ah-paa uhn-daa suhm-buh-leet?

Bahasa Indonesia

Apa Anda kepanasan?

Are you hot?

ah-paa uhn-daa kuh-paa-naa-suhn?

Bahasa Indonesia

Apa Anda kedinginan?

Are you cold?

ah-paa uhn-daa kuh-dee-ngeen-nan?

Bahasa Indonesia

Senin

Monday

Suh-neen

Bahasa Indonesia

Selasa

Tuesday

suh-lah-saa

Bahasa Indonesia

Rabu

Wednesday

Rah-boo

Bahasa Indonesia

Kamis

Thursday

kaa-mees

Bahasa Indonesia

Jumat

Friday

joo-mart

Bahasa Indonesia

Sabtu

Saturday

saab-too

Bahasa Indonesia

Minggu

Sunday

meeng-goo

Bahasa Indonesia

Januari

January

Jaa-noo-arr-ree

Bahasa Indonesia

Februari

February

Feh-broo-ah-ree

Bahasa Indonesia

Maret

March

Maar-ruht

Bahasa Indonesia

April

April

Ah-preel

Bahasa Indonesia

Mei

May

may-ee

Bahasa Indonesia

Juni

June

joon-nee

Bahasa Indonesia

Juli

July

joo-lee

Bahasa Indonesia

Agustus

August

Ah-goos-toos

Bahasa Indonesia

September

September

Sehp-tehm-burr

Bahasa Indonesia

Oktober

October

Okt-to-burr

Bahasa Indonesia

November

November

noh-vem-burr

Bahasa Indonesia

Desember

December

deh-sehm-burr

Bahasa Indonesia

Tahun

Year

taa-hoon

Bahasa Indonesia

Apa Anda suka bunga?

Do you like flowers?

aah-paa uhn-daa soo-kaa boo-ngaa?

Bahasa Indonesia

Apa Anda suka buah?

Do you like fruit?

aah-paa uhn-daa soo-kaa boo-ahh?

Bahasa Indonesia

Apa Anda suka
menonton video?

Do you like watching videos?

aah-paa uhn-daa soo-kaa muh-non-ton vi-deh-o?

Bahasa Indonesia

Apa yang mau
Anda lakukan sekarang?

What would you like to do now?

aah-paa young maa-oo
uhn-daa laa-koo-kahn suh-kaa-rahng?

Bahasa Indonesia

Buku apa yang suka
Anda baca?

What books do you read?

boo-koo aah-paa young soo-kaa uhn-daa baa-chaa?

Bahasa Indonesia

Cantik sekali!

How adorable!

caan-teek suh-kaa-lee!

Bahasa Indonesia

Apa kamar Anda dingin?

Is it cold in your room?

aah-paa kaa-maar uhn-daa dee-ngeen?

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau keluarga
Anda saya hubungi?

Do you want me to contact
your family?

aah-paa uhn-daa maa-oo kuh-loo-arr-ghaa
uhn-daa saa-yaa hoo-boo-ngee?

Bahasa Indonesia

Apa Anda perlu
baju bersih?

Do you need fresh clothes?

aah-paa uhn-daa pur-loo baa-joo bur-seeh?

Bahasa Indonesia

Bisakah Anda olahraga
tanpa sakit?

Can you exercise without pain?

bee-saa-kah uhn-daa o-laah-raa-ghaa tunn-paa sah-keet?

Bahasa Indonesia

Kapan Anda mau
bertemu keluarga Anda?

When do you want to see your family?

kaah-pahn uhn-daa maa-oo bur-tuh-moo kuh-loo-arr-ghaa?

Bahasa Indonesia

Apa Anda ingin
bertemu dokter?

Do you want to see the doctor?

ah-paa uhn-daa maa-oo bur-tuh-moo dok-tur?

Bahasa Indonesia

Apa Anda ingin bertemu
penata rambut?

Do you want to see the hairdresser?

ah-paa uhn-daa maa-oo bur-tuh-moo puh-naa-taa raam-boot?

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau bertemu
ahli podiatri?

Do you want to see the podiatrist?

ah-paa uhn-daa maa-oo bur-tuh-moo aah-lee po-dee-ah-tree?

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau ikut
aktivitas kami?

Do you want to join our activity?

ah-paa uhn-daa maa-oo ee-koot ak-tee-vee-tas kaa-mee?

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau ke
ruang makan?

Do you want to come
to the dining room?

ah-paa uhn-daa maa-oo kuh roo-ang maa-kaan?

Bahasa Indonesia

Apa Anda mau makan di
kamar Anda?

Do you want to eat in your room?

ah-paa uhn-daa maa-oo maa-kaan dee kaa-maar uhn-daa?

Bahasa Indonesia

Mandinya pagi hari.

The shower is in the morning.

muhn-dee-nyaa paa-ghee har-ree.

Bahasa Indonesia